



## LED TABLE LAMP

(FR) (BE)

### LAMPE DE TABLE À LED

Instructions de montage, d'utilisation et consignes de sécurité

(DE) (AT) (CH)

### LED-TISCHLEUCHTE

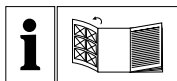
Montage-, Bedienungs- und Sicherheitshinweise

(NL) (BE)

### LED-TAFELLAMP

Montage-, bedienings- en veiligheidsinstructies

IAN 501825\_2407



FR BE

Dépliez les pages d'illustrations avant la lecture puis familiarisez-vous avec toutes les fonctionnalités de l'appareil.

---

NL BE

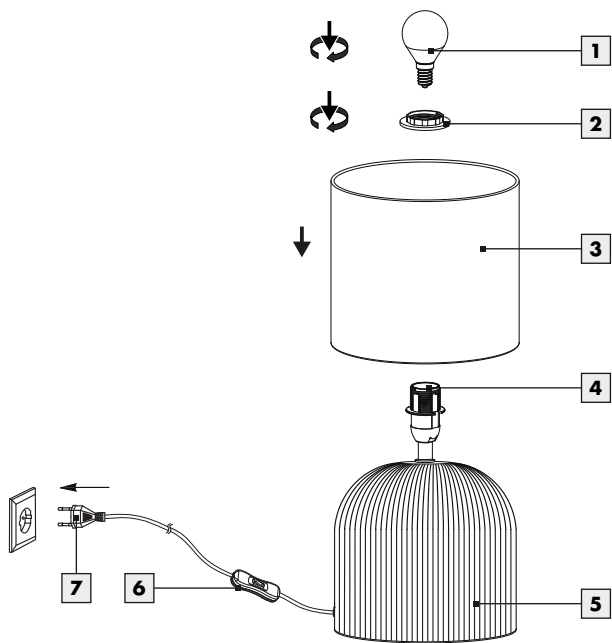
Vouw alvorens te lezen de bladzijde met de afbeeldingen open en raak vertrouwd met alle functies van het toestel.

---

DE AT CH

Klappen Sie vor dem Lesen die Seite mit den Abbildungen aus und machen Sie sich anschließend mit allen Funktionen des Gerätes vertraut.

|              |                                                                 |        |    |
|--------------|-----------------------------------------------------------------|--------|----|
| FR / BE      | Instructions de montage, d'utilisation et consignes de sécurité | Page   | 5  |
| NL / BE      | Montage-, bedienings- en veiligheidsinstructies                 | Pagina | 11 |
| DE / AT / CH | Montage-, Bedienungs- und Sicherheitshinweise                   | Seite  | 17 |





|                                               |         |
|-----------------------------------------------|---------|
| <b>Légende des pictogrammes utilisés.....</b> | Page 6  |
| <b>Introduction.....</b>                      | Page 7  |
| Utilisation conforme.....                     | Page 7  |
| Contenu de la livraison.....                  | Page 7  |
| Descriptif des pièces.....                    | Page 7  |
| Caractéristiques techniques.....              | Page 7  |
| <b>Sécurité.....</b>                          | Page 7  |
| Consignes de sécurité.....                    | Page 7  |
| <b>Mise en marche.....</b>                    | Page 8  |
| Montage de la lampe.....                      | Page 8  |
| Mise en marche/arrêt du luminaire.....        | Page 9  |
| <b>Changement des ampoules.....</b>           | Page 9  |
| <b>Entretien et nettoyage.....</b>            | Page 9  |
| <b>Mise au rebut.....</b>                     | Page 9  |
| <b>Garantie et service après-vente.....</b>   | Page 9  |
| Garantie.....                                 | Page 9  |
| Adresse du service après-vente.....           | Page 10 |
| Déclaration de conformité.....                | Page 10 |
| Fabricant.....                                | Page 10 |

| Légende des pictogrammes utilisés                                                                   |                                                                                                  |                                                                                             |                                                                                                                                                                                                  |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|                     | Veuillez lire les instructions !                                                                 |            | Attention aux décharges électriques !<br>Danger de mort !                                                                                                                                        |
|                     | Ce luminaire est exclusivement réservé à un usage intérieur, dans un environnement sec et fermé. | <b>IP20</b>                                                                                 | Ce luminaire possède l'indice de protection « IP20 » et est exclusivement prévu pour une utilisation à l'intérieur des habitations privées. Il n'est pas protégé contre la pénétration de l'eau. |
|                     | Conduite à tenir                                                                                 |  <b>lm</b> | Flux lumineux en lumen                                                                                                                                                                           |
| <b>V</b>                                                                                            | Volt                                                                                             | <b>mA</b>                                                                                   | Milliampères                                                                                                                                                                                     |
|                     | Attention ! Risque de brûlure sur des surfaces brûlantes !                                       | <b>Hz</b>                                                                                   | Hertz (fréquence)                                                                                                                                                                                |
|                     | Veuillez utiliser les ampoules dans un endroit sec uniquement.                                   | <b>W</b>                                                                                    | Watt (puissance active)                                                                                                                                                                          |
|                     | Non adapté aux variateurs externes et aux interrupteurs électroniques.                           |            | Classe de protection II                                                                                                                                                                          |
| <b>h</b>                                                                                            | Durée de vie en heures                                                                           |            | Veuillez jeter l'emballage et l'appareil dans le respect des consignes environnementales !                                                                                                       |
|                     | L'emballage est composé à 100 % de papier recyclé.                                               |            | Veuillez respecter les avertissements et consignes de sécurité !                                                                                                                                 |
|  <b>K</b>          | Température d'éclairage en kelvins                                                               |           | Danger de mort et risque de blessure pour les enfants de tout âge !                                                                                                                              |
|  <b>A.C. a.c.</b> | Tension alternative (type de courant et de tension)                                              |          | L'ampoule peut être changée par le client                                                                                                                                                        |
| <b>Ra CRI</b>                                                                                       | Indice de rendu de couleur                                                                       |          | Polyéthylène (faible densité)                                                                                                                                                                    |
|                   | Polyéthylène téréphtalate                                                                        |          | Carton ondulé                                                                                                                                                                                    |
|                   | Carton                                                                                           |          | Papier                                                                                                                                                                                           |

## Lampe de table à LED

### ● Introduction



Nous vous félicitons pour l'achat de votre nouvel appareil. Vous avez opté pour un produit de grande qualité. Veuillez lire ce mode d'emploi intégralement et attentivement. Ouvrez la page contenant les illustrations. Ce mode d'emploi fait partie du produit et contient des instructions essentielles pour sa mise en service et sa manipulation. Respectez toujours toutes les consignes de sécurité. Avant la mise en service, vérifiez si la tension est correcte et si toutes les pièces sont correctement montées. Si vous avez des questions ou des doutes concernant la manipulation de l'appareil, veuillez contacter votre revendeur ou le service après-vente. Veuillez conserver soigneusement ce mode d'emploi et remettre-le aux autres utilisateurs.

### ● Utilisation conforme



Cette lampe est réservée à un usage en intérieur, dans un environnement sec et fermé. Cet appareil est exclusivement destiné aux particuliers. Ce produit est conçu pour une utilisation normale.

### ● Contenu de la livraison

Contrôlez toujours immédiatement après le déballage du produit que le contenu de la livraison est complet et que l'appareil se trouve en parfait état.

- 1 Lampe de table à LED  
14177206L / 14177204L
- 1 Base
- 1 Abat-jour
- 1 Ampoule LED
- 1 Notice de montage et d'utilisation

### ● Descriptif des pièces

- 1 Ampoule
- 2 Bague fileté
- 3 Abat-jour
- 4 Douille de lampe
- 5 Base
- 6 Interrupteur à cordon
- 7 Fiche secteur

### ● Caractéristiques techniques

Número du modèle : 14177206L / 14177204L  
 Tension d'alimentation : 230-240 V~, 50 Hz  
 Douille de lampe : E14  
 Puissance nominale : max. 4,9 W  
 Classe de protection : II/□  
 Ampoule : LED E14, 1 x 4,9 W  
 Indice de protection : IP20

Ce produit contient une source lumineuse de classe d'efficacité énergétique «F».

### ● Sécurité



#### Consignes de sécurité

Les droits de recours en garantie sont annulés en cas de dommages résultant du non-respect du présent mode d'emploi ! Le fabricant décline toute responsabilité pour les dommages consécutifs ! Toute responsabilité est déclinée pour les dommages matériels ou corporels causés par une manipulation incorrecte ou par le non-respect des consignes de sécurité !



**⚠ AVERTISSEMENT ! DANGER DE MORT ET RISQUE D'ACCIDENT POUR LES ENFANTS EN**

#### **BAS ÂGE ET LES ENFANTS !**

Ne jamais laisser les enfants sans surveillance avec le matériel d'emballage. L'emballage présente un risque d'étouffement. Les enfants sous-estiment souvent le danger. Toujours tenir le produit à l'écart des enfants.

- Ce produit peut être utilisé par des enfants âgés de 8 ans et plus ainsi que par des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou manquant d'expérience ou de connaissances, s'ils sont surveillés ou s'ils ont été informés de l'utilisation sûre du produit et comprennent les risques liés à son utilisation. Les enfants ne doivent pas jouer avec ce produit. Le nettoyage et l'entretien du produit ne doivent pas être effectués par des enfants laissés sans surveillance.



#### **RISQUE DE BLESSURES !**

- Ne laissez pas traîner le luminaire ou son matériel d'emballage sans surveillance. Les films/sacs/pièces en plastique, etc. peuvent représenter un

danger s'ils sont traités comme des jouets par les enfants.



## Prévention de risques mortels par électrocution

- Si le luminaire est exposé à de fortes interférences, il peut en résulter des perturbations qui se rétabliront d'elles-mêmes.
- Avant chaque raccordement au secteur, contrôlez le bon état de la lampe et du câble d'alimentation. N'utilisez jamais la lampe si vous constatez le moindre dommage.
- Des câbles d'alimentation endommagés impliquent un danger de mort par électrocution. En cas de détériorations, de réparations ou d'autres problèmes, veuillez contacter le SAV ou un électricien.
- Évitez impérativement tout contact de la lampe avec de l'eau ou d'autres liquides.
- N'ouvrez jamais les composants électriques, et n'insérez jamais d'objets quelconques dans ceux-ci. De telles interventions impliquent un danger de mort par électrocution.
- Lorsque vous branchez ou débranchez la fiche secteur du réseau, saisissez-la uniquement par sa partie isolée !
- Le câble flexible extérieur de cette lampene peut pas être remplacé ; si le câble est endommagé, la lampe doit être mise au rebut.
- Avant utilisation, assurez-vous que la tension du secteur correspond à la tension d'alimentation requise de la lampe (voir le paragraphe « Caractéristiques techniques »).
- Avant le montage, le démontage et le nettoyage ou lorsque vous n'utilisez pas la lampe pendant un certain temps, débranchez toujours le câble d'alimentation de la prise de courant.
- Ne placez pas la lampe sur une surface humide ou conductrice.
-  Veuillez utiliser les ampoules dans un endroit sec uniquement.



Non adapté aux variateurs externes et aux interrupteurs électroniques.



## Conduite à tenir

- Placez le luminaire de manière qu'il soit protégé de l'humidité et de la poussière.
- Soyez toujours vigilant ! Faites toujours attention à ce que vous faites et agissez raisonnablement. N'effectuez jamais le montage de la lampe si vous n'êtes pas concentré ou si vous vous sentez mal.
- Ne couvrez pas le luminaire ou l'adaptateur secteur avec du tissu, des rideaux, ni d'autres objets et maintenez une certaine distance avec des matériaux facilement inflammables. Veillez à ce que la circulation de l'air et l'espace autour du luminaire soient suffisants. Un dégagement de chaleur excessif peut entraîner un incendie.
- Ne débranchez pas la fiche secteur en tirant sur le câble d'alimentation.
- Lorsqu'elle est allumée, ne regardez pas l'ampoule de près.
- Ne regardez pas les LED à travers un instrument optique (p. ex. une loupe).
- Pour mettre la lampe hors tension, retirez la fiche secteur de la prise de courant.
- N'utilisez que les ampoules correspondantes mentionnées dans les « caractéristiques techniques ».

## ● Mise en marche

### ● Montage de la lampe

**Remarque :** Retirez tout le matériel d'emballage du produit.

**Avertissement :** L'abat-jour [3] est prémonté à l'envers avec la bague filetée [2], mais n'est pas fixé.

- Retirez la bague filetée [2] de la douille de lampe [4] en la tournant dans le sens antihoraire.
- Retournez l'abat-jour [3] et placez-le sur la douille de lampe [4].
- Fixez l'abat-jour [3] à l'aide de la bague filetée [2] en vissant celle-ci dans le sens horaire sur la douille de lampe [4]. Veillez à ce qu'il soit correctement positionné.
- Vissez l'ampoule [1] dans la douille de lampe [4] en la tournant dans le sens horaire.

**Remarque :** pour insérer l'ampoule [1], utilisez un chiffon propre, sec et non pelucheux.



- Insérez la fiche secteur  dans une prise de courant correctement installée.

Votre luminaire est désormais prêt à l'emploi.

## ● Mise en marche/arrêt du luminaire

Utilisez l'interrupteur à cordon  pour allumer ou éteindre le luminaire.

## ● Changement des ampoules

- Éteignez la lampe.

### **AVERTISSEMENT ! RISQUE D'ÉLECTROCUTION !**

Retirez la fiche secteur  de la prise de courant.

### **ATTENTION ! RISQUE DE BRÛLURES ! SURFACES TRÈS CHAUDES !**

Laissez la lampe refroidir complètement.

**Remarque :** pour changer l'ampoule , utilisez un chiffon propre, sec et non pelucheux.

- Retirez l'ampoule  défectueuse de la douille de lampe  en la tournant dans le sens antihoraire.
- Vissez l'ampoule neuve dans la douille de lampe  en la tournant dans le sens horaire.

N'utilisez que des ampoules conformes aux indications du chapitre « Caractéristiques techniques ».

- Insérez la fiche secteur  dans une prise de courant correctement installée.

Votre luminaire est désormais prêt à l'emploi.

## ● Entretien et nettoyage

- Éteignez la lampe.

### **AVERTISSEMENT ! RISQUE D'ÉLECTROCUTION !**

Retirez la fiche secteur  de la prise de courant.

### **ATTENTION ! RISQUE DE BRÛLURES ! SURFACES TRÈS CHAUDES !**

Laissez la lampe refroidir complètement.

### **AVERTISSEMENT ! RISQUE D'ÉLECTROCUTION !**

Pour des raisons de sécurité électrique, il est interdit de nettoyer la lampe à l'eau ou avec d'autres liquides ou encore de la plonger dans de l'eau.

- N'utilisez ni solvants, ni benzine, ni autres produits similaires. Ceci endommagerait la lampe.
- Pour procéder au nettoyage, utilisez uniquement un chiffon sec et non pelucheux.
- Insérez la fiche secteur  dans une prise de courant correctement installée.

## ● Mise au rebut



L'emballage se compose de matières recyclables pouvant être mises au rebut dans les déchetteries locales.



Veillez respecter l'identification des matériaux d'emballage pour le tri sélectif, ils sont identifiés avec des abbréviations (a) et des chiffres (b) ayant la signification suivante : 1–7 : plastiques / 20–22 : papiers et cartons / 80–98 : matériaux composite.



Afin de préserver l'environnement, ne jetez pas votre produit usagé avec les ordures ménagères, éliminez-le dans le respect des consignes locales en vigueur. De plus amples informations sur les points de collecte et leurs horaires d'ouverture sont disponibles auprès de votre municipalité.

## ● Garantie et service après-vente

### ● Garantie

Vous bénéficiez d'une garantie de 36 mois à partir de la date d'achat de l'appareil. Cet appareil a été fabriqué avec soin et soumis à un contrôle qualité minutieux. Pendant la durée de la garantie, nous réparons gratuitement tous les défauts de matériaux ou de fabrication. Si cependant des défauts devaient apparaître pendant la période de garantie, veuillez expédier l'appareil à l'adresse SAV indiquée en mentionnant la référence de modèle suivante :

14177206L / 14177204L.

La garantie exclut les dommages dus à une manipulation incorrecte, au non-respect des instructions du mode

## Garantie et service après-vente

d'emploi ou à une intervention par une personne non autorisée, ainsi que les pièces d'usure (p. ex. les ampoules). La durée de garantie n'est aucunement prolongée ou renouvelée par une prestation de garantie.

### • Adresse du service après-vente

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG  
Am Steinbach 14  
59872 Meschede  
ALLEMAGNE  
Tel.: +49 29 1 / 95 29 93-650  
Fax: +49 29 1 / 95 29 93-109  
E-mail: kundenservice@briloner.com  
www.briloner.com

**IAN 501825\_2407**

Veuillez conserver le ticket de caisse et la référence de l'article (IAN 501825\_2407) à titre de preuve d'achat pour toute demande.

### • Déclaration de conformité CE

Ce produit remplit les critères des réglementations européennes et nationales. La conformité a été attestée. Les déclarations et documents correspondants sont en possession du fabricant.

### • Fabricant

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG  
Am Steinbach 14  
59872 Meschede  
ALLEMAGNE

|                                              |           |
|----------------------------------------------|-----------|
| <b>Legenda van de gebruikte pictogrammen</b> | Pagina 12 |
| <b>Inleiding</b>                             | Pagina 13 |
| Correct gebruik                              | Pagina 13 |
| Omvang van de levering                       | Pagina 13 |
| Beschrijving van de onderdelen               | Pagina 13 |
| Technische gegevens                          | Pagina 13 |
| <b>Veiligheid</b>                            | Pagina 13 |
| Veiligheidsvoorschriften                     | Pagina 13 |
| <b>Ingebruikname</b>                         | Pagina 14 |
| Lamp monteren                                | Pagina 14 |
| Lamp in-/uitschakelen                        | Pagina 14 |
| <b>Verlichtingsmiddel vervangen</b>          | Pagina 15 |
| <b>Onderhoud en reiniging</b>                | Pagina 15 |
| <b>Afvoer</b>                                | Pagina 15 |
| <b>Garantie en service</b>                   | Pagina 15 |
| Garantie                                     | Pagina 15 |
| Serviceadres                                 | Pagina 16 |
| Conformiteitsverklaring                      | Pagina 16 |
| Fabrikant                                    | Pagina 16 |

| Legenda van de gebruikte pictogrammen                                                                  |                                                                                          |                                                                                     |                                                                                                                                                                 |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|                        | Lees de instructies!                                                                     |    | Waarschuwing voor een elektrische schok!<br>Levensgevaar!                                                                                                       |
|                        | Deze lamp is uitsluitend bedoeld voor gebruik binnenshuis, in droge en gesloten ruimtes. | <b>IP20</b>                                                                         | De lamp heeft beschermingsgraad IP20 en is uitsluitend bedoeld voor particulier gebruik binnenshuis. De lamp biedt geen bescherming tegen binnendringend water. |
|                        | Zo handelt u correct                                                                     |    | Lichtstroom in Lumen                                                                                                                                            |
| <b>V</b>                                                                                               | Volt                                                                                     | <b>mA</b>                                                                           | Milliampère                                                                                                                                                     |
|                        | Voorzichtig! Kans op brandwonden door hete oppervlakken!                                 | <b>Hz</b>                                                                           | Hertz (frequentie)                                                                                                                                              |
|                        | Verlichtingsmiddel – alleen gebruiken in een droge omgeving.                             | <b>W</b>                                                                            | Watt (nuttig vermogen)                                                                                                                                          |
|                        | Niet geschikt voor externe dimmers en elektronische schakelaars.                         |    | Beschermingsklasse II                                                                                                                                           |
| <b>h</b>                                                                                               | Levensduur in uren                                                                       |    | Verwijder de verpakking en het apparaat op een milieuvriendelijke manier!                                                                                       |
|                        | De verpakking bestaat uit 100% gerecycled papier.                                        |    | Waarschuwings- en veiligheidsinstructies in acht nemen!                                                                                                         |
|                        | Lichttemperatuur in Kelvin                                                               |    | Levensgevaar en kans op ongevallen bij kleuters en kinderen!                                                                                                    |
| <br><b>A.C. a.c.</b> | Wisselspanning (stroom- en spanningstype)                                                |  | Het verlichtingsmiddel kan door de klant worden vervangen                                                                                                       |
| <b>Ra CRI</b>                                                                                          | Kleurweergave-index                                                                      |  | Polyethyleen (geringe dichtheid)                                                                                                                                |
|                      | Polyethyleentereftalaat                                                                  |  | Golfkarton                                                                                                                                                      |
|                      | Karton                                                                                   |  | Papier                                                                                                                                                          |

## LED-tafellamp

### • Inleiding



Gefeliciteerd met de koop van uw nieuwe apparaat. U hebt voor een hoogwaardig product gekozen. Lees deze gebruiksaanwijzing volledig en zorgvuldig door. Vouw de pagina met de afbeeldingen open. Deze gebruiksaanwijzing hoort bij dit product en bevat belangrijke aanwijzingen voor de ingebruikname en bediening. Neem altijd de veiligheidsinstructies in acht. Controleer vóór de ingebruikname of de juiste spanning beschikbaar is en of alle onderdelen goed gemonteerd zijn. Wanneer u vragen hebt of onzeker bent in verband met de bediening van het apparaat, kunt u contact opnemen met uw leverancier of met het servicepunt. Bewaar deze handleiding op een veilige plaats en geef hem evt. aan derden door.

### • Correct gebruik



Deze lamp is uitsluitend bedoeld voor gebruik binnenshuis, in droge en gesloten ruimtes. Dit product is bestemd voor het gebruik in privé-huishoudens. Dit product is bestemd voor het normale gebruik.

### • Omvang van de levering

Controleer de levering altijd direct na het uitpakken op volledigheid en optimale staat van het product.

- 1 LED-tafellamp  
14177206L / 14177204L
- 1 Lampenvoet
- 1 Lampenkap
- 1 LED-lamp
- 1 Montage- en gebruikershandleiding

### • Beschrijving van de onderdelen

- 1 Lamp
- 2 Schroefring
- 3 Lampenkap
- 4 Lampfitting
- 5 Lampenvoet
- 6 Snoerschakelaar
- 7 Netstekker

### • Technische gegevens

|                     |                       |
|---------------------|-----------------------|
| Modelnr.:           | 14177206L / 14177204L |
| Bedrijfsspanning:   | 230–240 V~, 50 Hz     |
| Lampfitting:        | E14                   |
| Nominaal vermogen:  | max. 4,9 W            |
| Beschermingsklasse: | II/□                  |
| Lamp:               | LED E14, 1 x 4,9 W    |
| Beschermingsgraad:  | IP20                  |

Dit product bevat een lichtbron met energie-efficiëntieklasse „F“.

### • Veiligheid



#### Veiligheidsvoorschriften

Bij beschadigingen die worden veroorzaakt door het niet in acht nemen van deze gebruiksaanwijzing vervalt de garantie! Wij zijn niet aansprakelijk voor gevolgschade! Bij materiële schade of persoonlijk letsel die worden veroorzaakt door onjuist gebruik of het niet in acht nemen van de veiligheidsinstructies zijn wij niet aansprakelijk!



#### **WAARSCHUWING!** **LEVENSGEVAAR EN KANS OP** **ONGEVALLEN BIJ KLEUTERS**

##### EN KINDEREN!

Laat kinderen nooit zonder toezicht bij het verpakkingsmateriaal. Er bestaat kans op verstikking door verpakkingsmateriaal. Kinderen onderschatten vaak de gevaren. Houd kinderen altijd uit de buurt van het product.

- Dit apparaat kan door kinderen vanaf 8 alsmede door personen met verminderde fysieke, sensorische of mentale vaardigheden of een gebrek aan ervaring en kennis worden gebruikt, als zij onder toezicht staan of geïnstrueerd werden met betrekking tot het veilige gebruik van het apparaat en zij de hiervuit voortvloeiende gevaren begrijpen. Kinderen mogen niet met het apparaat spelen. Reiniging en onderhoud mag niet door kinderen zonder toezicht worden uitgevoerd.



#### **LETSELGEVAAR!**

- Leg de lamp en het verpakkingsmateriaal direct op een veilige plek. Plasticfolie, plastic zakken, kunst-

stof onderdelen enzovoort zijn geen speelgoed en kunnen een gevaar vormen voor kinderen.



## Vermijd levensgevaar door elektrische schok

- Als de lamp veel storingen ondervindt, kan deze ze zelf oplossen.
- Controleer de lamp en de stroomkabel voor het aansluiten aan de stroom op eventuele beschadigingen. Gebruik uw lamp nooit, wanneer u een beschadiging hebt geconstateerd.
- Beschadigde stroomkabels zorgen voor levensgevaar door elektrische schokken. Neem in geval van beschadigingen, reparaties of andere problemen aan de lamp contact op met de klantenservice of met een elektricien.
- Vermijd dat de lamp in contact komt met water of andere vloeistoffen.
- Open nooit een van de elektrische delen en steek er geen voorwerpen in. Bij dergelijke ingrepen bestaat levensgevaar door elektrische schokken.
- Raak alleen het geïsoleerde gedeelte van de netstekker aan tijdens het aansluiten op of loskoppelen van de netstroom!
- Het buitenste flexibele snoer van deze lamp kan niet worden vervangen; als het snoer beschadigd is, moet de lamp worden weggegooid.
- Controleer voor gebruik of de beschikbare netspanning met de vereiste bedrijfsspanning van de lamp (zie 'Technische gegevens') overeenkomt.
- Trek altijd de stekker uit de stekkerdoos voor de montage, demontage, reiniging of wanneer u de lamp een tijdje niet gebruikt.
- Plaats de lamp niet op een vochtig of geleidend oppervlak.
-  Lichtbron - Alleen gebruiken in een droge omgeving.



Niet geschikt voor externe dimmers en elektronische schakelaars.



## Zo handelt u correct

- Plaats de lamp zo dat deze tegen vocht en vuil beschermd is.
- Wees altijd alert! Let er altijd op wat u doet en ga steeds met overleg te werk. Monteer de lamp niet

als u niet geconcentreerd bent of zich niet lekker voelt.

- Bedek de lamp niet of verwijder de stroomadapter niet met doeken, gordijnen of andere voorwerpen en blijf uit de buurt van andere brandbare materialen. Zorg voor voldoende luchtcirculatie en afstand rondom de lamp. Een overmatige warmteontwikkeling kan brand veroorzaken.
- De netwerkkabel dient niet als draaggreep.
- Kijk niet vanaf korte afstand in de lamp als hij wordt gebruikt.
- Kijk niet met een optisch instrument (bijv. vergrootglas) in de LED-lamp
- Om de lamp van het stroomnet los te koppelen, moet de netstekker uit de stekkerdoos worden verwijderd.
- Gebruik alleen verlichtingsmiddelen zoals beschreven bij het onderdeel 'Technische gegevens'.

## • Ingebruikname

### • Lamp monteren

**Aanwijzing:** Verwijder al het verpakkingsmateriaal van het product.

**Waarschuwing:** De lampenkap [3] is verkeerd om voorgemonteerd met de schroefring [2], maar niet vastgeschroefd.

- Verwijder de schroefring [2] van de lampfitting [4] door deze tegen de klok in te draaien.
- Draai de lampenkap [3] om en plaats deze op de lampfitting [4].
- Bevestig de lampenkap [3] met de schroefring [2] door deze naar rechts op de lampfitting [4] te schroeven. Controleer of alles goed vastzit.
- Draai de lamp [1] naar rechts in de lampfitting [4].

**Aanwijzing:** Gebruik een schone, pluisvrije en droge doek [1] om de lamp te plaatsen.

- Steek de netstekker [7] in een correct geïnstalleerde stekkerdoos.

Uw lamp is nu gereed voor gebruik.

### • Lamp in-/uitschakelen

Schakel de lamp via de wandschakelaar [6] in of uit.

## • Verlichtingsmiddel vervangen

- Schakel de lamp uit.

### **WAARSCHUWING! GEVAAR VOOR ELEKTRISCHE SCHOK!**

Trek de netstekker  uit de stekkerdoos.

### **VOORZICHTIG! GEVAAR VOOR BRANDWONDEN DOOR HETE OPPERVLAKKEN!**

Laat de lamp volledig afkoelen.

**Aanwijzing:** Gebruik een schone, pluisvrije en droge doek  om de lamp te vervangen.

- Draai de defecte lamp  tegen de klok in om deze uit de lampfitting  te halen.
- Draai de nieuwe lamp naar rechts in de lampfitting .

Gebruik alleen lampen zoals beschreven bij het onderdeel 'Technische gegevens'.

- Steek de netstekker  in een correct geïnstalleerde stekkerdoos.

Uw lamp is nu gereed voor gebruik.

## • Onderhoud en reiniging

- Schakel de lamp uit.

### **WAARSCHUWING! GEVAAR VOOR ELEKTRISCHE SCHOK!**

Trek de netstekker  uit de stekkerdoos.

### **VOORZICHTIG! GEVAAR VOOR BRANDWONDEN DOOR HETE OPPERVLAKKEN!**

Laat de lamp volledig afkoelen.

### **WAARSCHUWING! GEVAAR VOOR ELEKTRISCHE SCHOK!**

Op basis van de elektrische veiligheid mag de lamp nooit met water of andere vloeistoffen worden gereinigd of in zijn geheel in water worden gedompeld.

- Gebruik geen oplosmiddel, benzine e.d. De lichten zullen hierdoor schade ondervinden.
- Gebruik voor de reiniging uitsluitend een droge, pluisvrije doek.

- Steek de netstekker  in een correct geïnstalleerde stekkerdoos.

## • Afvoer



De verpakking bestaat uit milieuvriendelijke grondstoffen die u via de plaatselijke recyclingcontainers kunt afvoeren.



Neem de aanduiding van de verpakkingsmaterialen voor de afvalscheiding in acht. Deze zijn gemarkeerd met de afkortingen (a) en een cijfers (b) met de volgende betekenis: 1–7: kunststoffen / 20–22: papier en vezelplaten / 80–98: composietmaterialen.



Gooi het afgedankte product omwille van het milieu niet weg via het huisvuil, maar geef het af bij het daarvoor bestemde depot of het gemeentelijke milieupark. Over afgifteplaatsen en hun openingstijden kunt u zich bij uw aangewezen instantie informeren.

## • Garantie en service

### • Garantie

Op dit product verlenen wij 36 maanden garantie vanaf koopdatum. Het apparaat werd zorgvuldig vervaardigd en aan een nauwkeurige kwaliteitscontrole onderworpen. Binnen de garantieperiode herstellen wij kosteloos alle materiaal- of productiefouten. Mocht u desondanks tijdens de garantieperiode mankementen aantreffen, stuur het apparaat dan naar het aangegeven serviceadres met vermelding van het volgende modelnummer: 14177206L / 14177204L.

Beschadigingen door ondeskundig gebruik, negeren van de handleiding of ingrepen door niet-geautoriseerde personen zijn van de garantieverlening uitgesloten. Dit geldt eveneens voor slijtende delen (zoals bijv. gloeilampen). Door de garantieservice wordt de garantieperiode noch verlengd noch vernieuwd.

### ● Serviceadres

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG  
Am Steinbach 14  
59872 Meschede  
DUITSLAND  
Tel.: +49 29 1 / 95 29 93-650  
Fax: +49 29 1 / 95 29 93-109  
E-mail: kundenservice@briloner.com  
www.briloner.com

|                        |
|------------------------|
| <b>IAN 501825_2407</b> |
|------------------------|

Houd bij alle vragen alstublieft de kassabon en het artikelnummer (IAN 501825\_2407) als bewijs van aankoop bij de hand.

### ● Conformiteitsverklaring C €

Dit product voldoet aan de eisen van de van toepassing zijnde Europese en nationale richtlijnen. De conformiteit is aangetoond.

### ● Fabrikant

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG  
Am Steinbach 14  
59872 Meschede  
DUITSLAND



|                                                  |          |
|--------------------------------------------------|----------|
| <b>Legende der verwendeten Piktogramme</b> ..... | Seite 18 |
| <b>Einleitung</b> .....                          | Seite 19 |
| Bestimmungsgemäße Verwendung.....                | Seite 19 |
| Lieferumfang.....                                | Seite 19 |
| Teilebeschreibung.....                           | Seite 19 |
| Technische Daten.....                            | Seite 19 |
| <b>Sicherheit</b> .....                          | Seite 19 |
| Sicherheitshinweise.....                         | Seite 19 |
| <b>Inbetriebnahme</b> .....                      | Seite 20 |
| Leuchte montieren.....                           | Seite 20 |
| Leuchte ein- / ausschalten.....                  | Seite 21 |
| <b>Leuchtmittel wechseln</b> .....               | Seite 21 |
| <b>Wartung und Reinigung</b> .....               | Seite 21 |
| <b>Entsorgung</b> .....                          | Seite 21 |
| <b>Garantie und Service</b> .....                | Seite 21 |
| Garantie.....                                    | Seite 21 |
| Serviceadresse.....                              | Seite 22 |
| Konformitätserklärung.....                       | Seite 22 |
| Hersteller.....                                  | Seite 22 |

| Legende der verwendeten Piktogramme                                                                 |                                                                                                                   |                                                                                             |                                                                                                                                                                                  |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|                     | Anweisungen lesen!                                                                                                |            | Warnung vor elektrischem Schlag! Lebensgefahr!                                                                                                                                   |
|                     | Diese Leuchte ist ausschließlich für den Betrieb im Innenbereich, in trockenen und geschlossenen Räumen geeignet. | <b>IP20</b>                                                                                 | Die Leuchte besitzt die Schutzart "IP20" und ist ausschließlich für den Einsatz im Innenbereich von privaten Haushalten vorgesehen. Kein Schutz gegen das Eindringen von Wasser. |
|                     | So verhalten Sie sich richtig                                                                                     |  <b>lm</b> | Lichtstrom in Lumen                                                                                                                                                              |
| <b>V</b>                                                                                            | Volt                                                                                                              | <b>mA</b>                                                                                   | Milliampere                                                                                                                                                                      |
|                     | Vorsicht! Verbrennungsgefahr durch heiße Oberflächen!                                                             | <b>Hz</b>                                                                                   | Hertz (Frequenz)                                                                                                                                                                 |
|                     | Leuchtmittel - Nur in trockener Umgebung einsetzen.                                                               | <b>W</b>                                                                                    | Watt (Wirkleistung)                                                                                                                                                              |
|                     | Nicht geeignet für externe Dimmer und elektronische Schalter.                                                     |            | Schutzklasse II                                                                                                                                                                  |
| <b>h</b>                                                                                            | Lebensdauer in Stunden                                                                                            |            | Entsorgen Sie Verpackung und Gerät umweltgerecht!                                                                                                                                |
|                     | Die Verpackung besteht aus 100 % recyceltem Papier.                                                               |            | Warn- und Sicherheitshinweise beachten!                                                                                                                                          |
|                    | Lichttemperatur in Kelvin                                                                                         |           | Lebens- und Unfallgefahr für Kleinkinder und Kinder!                                                                                                                             |
|  <b>A.C. a.c.</b> | Wechselspannung (Strom- und Spannungsart)                                                                         |          | Leuchtmittel ist vom Kunden austauschbar                                                                                                                                         |
| <b>Ra</b><br><b>CRI</b>                                                                             | Farbwiedergabeindex                                                                                               |          | Polyethylen (geringe Dichte)                                                                                                                                                     |
|                   | Polyethylenterephthalat                                                                                           |          | Wellpappe                                                                                                                                                                        |
|                   | Pappe                                                                                                             |          | Papier                                                                                                                                                                           |

## LED-Tischleuchte

### • Einleitung



Wir beglückwünschen Sie zum Kauf Ihres neuen Gerätes. Sie haben sich damit für ein hochwertiges Produkt entschieden. Bitte lesen

Sie diese Bedienungsanleitung vollständig und sorgfältig durch. Klappen Sie die Seite mit den Abbildungen aus. Diese Anleitung gehört zu diesem Produkt und enthält wichtige Hinweise zur Inbetriebnahme und Handhabung. Beachten Sie immer alle Sicherheitshinweise. Prüfen Sie vor der Inbetriebnahme, ob die korrekte Spannung vorhanden ist und ob alle Teile richtig montiert sind. Sollten Sie Fragen haben oder unsicher in Bezug auf die Handhabung des Gerätes sein, setzen Sie sich bitte mit Ihrem Händler oder der Servicestelle in Verbindung. Bewahren Sie diese Anleitung bitte sorgfältig auf und geben Sie sie ggf. an Dritte weiter.

### • Bestimmungsgemäße Verwendung



Diese Leuchte ist ausschließlich für den Betrieb im Innenbereich, in trockenen und geschlossenen Räumen geeignet. Dieses Gerät ist nur für den Einsatz in privaten Haus-

halten vorgesehen. Dieses Produkt ist vorgesehen für den normalen Betrieb.

### • Lieferumfang

Kontrollieren Sie unmittelbar nach dem Auspacken immer den Lieferumfang auf Vollständigkeit sowie den einwandfreien Zustand des Gerätes.

- 1 LED-Tischleuchte  
14177206L / 14177204L
- 1 Leuchtenfuß
- 1 Lampenschirm
- 1 LED-Leuchtmittel
- 1 Montage- und Bedienungsanleitung

### • Teilebeschreibung

- 1 Leuchtmittel
- 2 Schraubring
- 3 Lampenschirm
- 4 Lampenfassung

- 5 Leuchtenfuß
- 6 Schnurschalter
- 7 Netzstecker

### • Technische Daten

|                   |                       |
|-------------------|-----------------------|
| Modell-Nr.:       | 14177206L / 14177204L |
| Betriebsspannung: | 230-240 V~, 50 Hz     |
| Lampenfassung:    | E14                   |
| Nennleistung:     | max. 4,9 W            |
| Schutzklasse:     | II/□                  |
| Leuchtmittel:     | LED E14, 1 x 4,9 W    |
| Schutzart:        | IP20                  |

Dieses Produkt enthält Lichtquellen der Energieeffizienzklasse „F“.

### • Sicherheit



#### Sicherheitshinweise

Bei Schäden, die durch Nichtbeachtung dieser Bedienungsanleitung verursacht werden, erlischt der Garantieanspruch! Für Folgeschäden wird keine Haftung übernommen! Bei Sach- oder Personenschäden, die durch unsachgemäße Handhabung oder Nichtbeachtung der Sicherheitshinweise verursacht werden, wird keine Haftung übernommen!

#### ■ **⚠️ WARNUNG! LEBENS- UND UNFALLGEFAHR FÜR KLEINKINDER UND KINDER!**

Lassen Sie Kinder niemals unbeaufsichtigt mit dem Verpackungsmaterial. Es besteht Erstickungsgefahr durch Verpackungsmaterial. Kinder unterschätzen häufig die Gefahren. Halten Sie Kinder stets vom Produkt fern.

- Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren und darüber sowie von Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Gerätes unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstehen. Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen. Reinigung und Benutzerwartung dürfen nicht von Kindern ohne Beaufsichtigung durchgeführt werden.

## **VERLETZUNGSGEFAHR!**

- Lassen Sie die Leuchte oder Verpackungsmaterial nicht achtlos liegen. Plastikfolien / -tüten, Kunststoffteile etc. könnten für Kinder zu einem gefährlichen Spielzeug werden.



### **Vermeiden Sie Lebensgefahr durch elektrischen Schlag**

- Wird die Leuchte starken Störungen ausgesetzt, kann dies zu Beeinträchtigungen führen von welchen sich die Leuchte von selbst wieder erholt.
- Überprüfen Sie vor jedem Netzanschluss die Leuchte und das Netzanschlusskabel auf etwaige Beschädigungen. Benutzen Sie Ihre Leuchte niemals, wenn Sie irgendwelche Beschädigungen feststellen.
- Beschädigte Netzkabel bedeuten Lebensgefahr durch elektrischen Schlag. Wenden Sie sich bei Beschädigungen, Reparaturen oder anderen Problemen an der Leuchte an die Servicestelle oder eine Elektrofachkraft.
- Vermeiden Sie unbedingt die Berührung der Leuchte mit Wasser oder anderen Flüssigkeiten.
- Öffnen Sie niemals eines der elektrischen Betriebsmittel oder stecken irgendwelche Gegenstände in dieselben. Derartige Eingriffe bedeuten Lebensgefahr durch elektrischen Schlag.
- Fassen Sie nur den isolierten Bereich des Netzsteckers beim Anschluss oder Trennen vom Netzstrom an!
- Die äußere flexible Leitung dieser Leuchte kann nicht ausgetauscht werden; falls die Leitung beschädigt ist, muss die Leuchte entsorgt werden.
- Vergewissern Sie sich vor der Benutzung, dass die vorhandene Netzspannung mit der benötigten Betriebsspannung der Leuchte übereinstimmt (siehe „Technische Daten“).
- Ziehen Sie immer das Netzanschlusskabel vor der Montage, Demontage, Reinigung oder, wenn Sie die Leuchte eine Zeit lang nicht verwenden, aus der Steckdose.
- Platzieren Sie die Leuchte nicht auf feuchtem oder leitendem Untergrund.



Leuchtmittel - Nur in trockener Umgebung einsetzen.



Nicht geeignet für externe Dimmer und elektronische Schalter.



## **So verhalten Sie sich richtig**

- Stellen Sie die Leuchte so auf, dass sie vor Feuchtigkeit und Verschmutzung geschützt ist.
- Seien Sie stets aufmerksam! Achten Sie immer darauf was Sie tun und gehen Sie stets mit Vernunft vor. Montieren Sie die Leuchte in keinem Fall, wenn Sie unkonzentriert sind oder sich unwohl fühlen.
- Decken Sie die Leuchte bzw. den Netzadapter nicht mit Tüchern, Gardinen oder anderen Gegenständen ab und halten Sie Abstand zu anderen leicht brennbaren Materialien. Achten Sie auf ausreichende Luftzirkulation und Abstand rund um die Leuchte. Eine übermäßige Wärmeentwicklung kann zur Brandentwicklung führen.
- Das Netzkabel dient nicht als Tragegriff.
- Bei Betrieb nicht aus kurzem Abstand in das Leuchtmittel schauen.
- Die LED nicht mit einem optischen Instrument (z. B. Lupe) betrachten.
- Um die Leuchte von der Stromversorgung zu trennen, muss der Netzstecker aus der Steckdose entfernt werden.
- Verwenden Sie nur Leuchtmittel wie im Kapitel „Technische Daten“ angegeben.

## ● **Inbetriebnahme**

### ● **Leuchte montieren**

**Hinweis:** Entfernen Sie sämtliches Verpackungsmaterial vom Produkt.

**Achtung:** Der Lampenschirm [3] ist mit dem Schraubring [2] verkehrtherum vormontiert, aber nicht festgeschraubt.

- Entfernen Sie den Schraubring [2] von der Lampenfassung [4], indem Sie diesen gegen den Uhrzeigersinn drehen.
- Drehen Sie den Lampenschirm [3] um und setzen Sie ihn auf die Lampenfassung [4].
- Befestigen Sie den Lampenschirm [3] mit dem Schraubring [2], indem Sie diesen im Uhrzeigersinn auf die Lampenfassung [4] schrauben. Achten Sie auf den richtigen Sitz.
- Schrauben Sie das Leuchtmittel [1] im Uhrzeigersinn in die Lampenfassung [4].

- **Hinweis:** Benutzen Sie zum Einsetzen des Leuchtmittels  ein sauberes, fusselfreies und trockenes Tuch.
- Stecken Sie den Netzstecker  in eine ordnungsgemäß installierte Steckdose.

Ihre Leuchte ist nun betriebsbereit.

## ● Leuchte ein- / ausschalten

Schalten Sie die Leuchte über den Schnurschalter  ein bzw. aus.

## ● Leuchtmittel wechseln

- Schalten Sie die Leuchte aus.

### **WARNUNG! STROMSCHLAGGEFAHR!**

Ziehen Sie den Netzstecker  aus der Steckdose.

### **VORSICHT! VERBRENNUNGSGEFAHR DURCH HEISSE OBERFLÄCHEN!**

Lassen Sie die Leuchte vollständig abkühlen.

**Hinweis:** Benutzen Sie zum Auswechseln des Leuchtmittels  ein sauberes, fusselfreies und trockenes Tuch.

- Schrauben Sie das defekte Leuchtmittel  gegen den Uhrzeigersinn aus der Lampenfassung .
- Schrauben Sie ein neues Leuchtmittel im Uhrzeigersinn in die Lampenfassung .

Verwenden Sie nur Leuchtmittel wie in Kapitel "Technische Daten" angegeben.

- Stecken Sie den Netzstecker  in eine ordnungsgemäß installierte Steckdose.

Ihre Leuchte ist nun betriebsbereit.

## ● Wartung und Reinigung

- Schalten Sie die Leuchte aus.

### **WARNUNG! STROMSCHLAGGEFAHR!**

Ziehen Sie den Netzstecker  aus der Steckdose.

### **VORSICHT! VERBRENNUNGSGEFAHR DURCH HEISSE OBERFLÄCHEN!**

Lassen Sie die Leuchte vollständig abkühlen.

### **WARNUNG! STROMSCHLAGGEFAHR!**

Aus Gründen der elektrischen Sicherheit darf die Leuchte niemals mit Wasser oder anderen Flüssigkeiten gereinigt oder gar in Wasser getaucht werden.

- Benutzen Sie keine Lösungsmittel, Benzin o. Ä. Die Leuchte würde hierbei Schaden nehmen.
- Verwenden Sie zur Reinigung nur ein trockenes, fusselfreies Tuch.
- Stecken Sie den Netzstecker  in eine ordnungsgemäß installierte Steckdose.

## ● Entsorgung



Die Verpackung besteht aus umweltfreundlichen Materialien, die Sie über die örtlichen Recyclingstellen entsorgen können.



Beachten Sie die Kennzeichnung der Verpackungsmaterialien bei der Abfalltrennung, diese sind gekennzeichnet mit Abkürzungen (a) und Nummern (b) mit folgender Bedeutung: 1–7: Kunststoffe/20–22: Papier und Pappe/80–98: Verbundstoffe.



Werfen Sie Ihr Produkt, wenn es ausgedient hat, im Interesse des Umweltschutzes nicht in den Hausmüll, sondern führen Sie es einer fachgerechten Entsorgung zu. Über Sammelstellen und deren Öffnungszeiten können Sie sich bei Ihrer zuständigen Verwaltung informieren.

## ● Garantie und Service

### ● Garantie

Sie erhalten zum Zeitpunkt des Kaufs auf dieses Gerät 36 Monate Garantie. Das Gerät wurde sorgfältig produziert und einer genauen Qualitätskontrolle unterzogen. Innerhalb der Garantiezeit beheben wir kostenlos alle Material- oder Herstellerfehler. Sollten sich dennoch während der Garantiezeit Mängel herausstellen, senden Sie das Gerät bitte an die aufgeführte Service-Adresse unter Angabe folgender Modellnummer: 14177206L / 14177204L.

Von der Garantie ausgeschlossen sind Schäden durch nicht sachgemäße Handhabung, Nichtbeachtung der Bedienungsanleitung oder Eingriff durch nicht autorisierte Personen sowie Verschleißteile (wie z. B. Leucht-

mittel). Durch die Garantieleistung wird die Garantiezeit weder verlängert noch erneuert.

### • Serviceadresse

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG  
Am Steinbach 14  
59872 Meschede  
DEUTSCHLAND  
Tel.: +49 29 1 / 95 29 93-650  
Fax: +49 29 1 / 95 29 93-109  
E-Mail: kundenservice@briloner.com  
www.briloner.com

|                        |
|------------------------|
| <b>IAN 501825_2407</b> |
|------------------------|

Bitte halten Sie für alle Anfragen den Kassenbon und die Artikelnummer (IAN 501825\_2407) als Nachweis für den Kauf bereit.

### • Konformitätserklärung

Dieses Produkt erfüllt die Anforderungen der geltenden europäischen und nationalen Richtlinien. Die Konformität wurde nachgewiesen. Entsprechende Erklärungen und Unterlagen sind beim Hersteller hinterlegt.

### • Hersteller

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG  
Am Steinbach 14  
59872 Meschede  
DEUTSCHLAND

**BRILONER LEUCHTEN GMBH & CO. KG**

Am Steinbach 14  
59872 Meschede  
GERMANY

Version des informations • Stand van de informatie • Stand der  
Informationen: 09/2024

Ident.-No.: 14177206L / 14177204L 092024-6

---



IAN 501825\_2407

6